

## CHASQUE AQUÍ PARA SALTAR PARA UTILIZAR DIRECCIONES

The following Spanish-language translation of the EPA-registered label for TRIMEC® PLUS, EPA Reg. No. 2217-709, is provided as a convenience and is not intended as a replacement of or substitute for the actual English-language text of the label approved for use by the EPA. All users must follow label directions as set forth on the product's English-language label, and PBI/GORDON EXPRESSLY DISCLAIMS ANY LIABILITY, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO LIABILITY FOR PERSONAL INJURIES OR DEATH OR FOR PROPERTY DAMAGE (INCLUDING BUT NOT LIMITED TO ENVIRONMENTAL INJURY), ARISING OUT OF OR RESULTING FROM ANY ACTUAL OR APPARENT DISCREPANCIES BETWEEN THE ENGLISH TEXT OF THE PRODUCT'S LABEL AND THE FOLLOWING TRANSLATION.

La siguiente traducción al español del *etiquetado aprobado* por la EPA para TRIMEC® PLUS, N° reg. EPA 2217-709, se proporciona como *etiquetado suplementario*. Esta etiqueta de muestra no tiene como fin reemplazar o sustituir la etiqueta del envase. Todos los usuarios deben seguir las instrucciones en la etiqueta tal como se manifiesta en la etiqueta en inglés del producto, y PBI/GORDON DECLARA DENEGAR EXPRESAMENTE TODA RESPONSABILIDAD POR, INCLUIDA PERO SIN ESTAR LIMITADA A ELLA, LA RESPONSABILIDAD POR LESIONES PERSONALES O MUERTE O DAÑO FÍSICO (INCLUIDO PERO SIN ESTAR LIMITADO A ELLO CUALQUIER PERJUICIO AMBIENTAL), QUE SURJA O RESULTE DE CUALQUIER DISCREPANCIA REAL O APARENTE ENTRE LA VERSION INGLESA DE LA ETIQUETA DEL PRODUCTO Y LA TRADUCCION SIGUIENTE.



# TRIMEC PLUS

## POST-EMERGENT GRASS & BROADLEAF HERBICIDE

(HERBICIDA DE HIERBAS Y MALEZAS DE HOJA ANCHA POS-EMERGENTES ®TRIMEC PLUS)

### INGREDIENTES ACTIVOS:

Metanoarsonato ácido monosódico	18.00%
Sal dimetilamina del ácido 2,4-diclorofenoxiacético	5.83%
Sal dimetilamina del ácido (+)-(R)-2-(2-metil-4-clorofenoxi) propiónico	2.93%
Sal dimetilamina de dicamba (ácido 3,6-dicloro-o-anísico)	1.46%
<b>INGREDIENTES INERTES:</b>	<b>71.78%</b>
<b>TOTAL</b>	<b>100.00%</b>

### ESTE PRODUCTO CONTIENE:

1.80 lb de metanoarsonato monosódico por galón ó 18.00%.  
 Arsénico total (como elemental) todo en forma soluble 8.33%.  
 Equivalente de 0.48 lb de ácido 2,4-dicloropropoxiacético por galón ó 4.84%.  
 Equivalente de 0.24 lb de ácido (+)-R-2-(2-metil-4-cloropropoxi) propiónico por galón ó 2.42%.  
 Equivalente de 0.12 lb de ácido 3,6-dicloro-o-anísico por galón ó 1.21%.  
 Análisis específico de isómeros mediante el método de la AOAC (Asociación de Químicos Analíticos Oficiales).

### CONTIENE LA FORMA DE ISOMERO SIMPLE DE MECOPROP-p

TRIMEC® es una marca registrada de PBI/Gordon Corporation.



## MANTENGA FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS

# AVISO

Si Usted no entiende la etiqueta, busque a alguien para que se la explique a Usted en detalle.

## PRIMEROS AUXILIOS

<b>En caso de ingestión:</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Llame inmediatamente a un centro de consultas toxicológicas o un médico para solicitar consejos sobre el tratamiento.</li> <li>• Si la persona puede tragar, debe beber lentamente un vaso de agua.</li> <li>• No induzca el vómito salvo que un centro de consultas toxicológicas o un médico indique al contrario.</li> </ul>
<b>En caso de contacto con los ojos:</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Mantenga abierto el ojo y enjuague lenta y suavemente con agua por 15 a 20 minutos. Quítese los lentes de contacto, si los tuviera, después de los primeros 5 minutos, y continúe enjuagando el ojo.</li> <li>• Llame a un centro de consultas toxicológicas o un médico respecto al tratamiento adecuado.</li> </ul>
<b>En caso de contacto con la piel:</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Quítese la ropa contaminada.</li> <li>• Enjuáguese inmediatamente la piel con agua abundante por 15 a 20 minutos.</li> <li>• Llame a un centro de consultas toxicológicas o un médico respecto al tratamiento adecuado.</li> </ul>
<b>En caso de inhalación:</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Traslade a la persona al aire fresco.</li> <li>• Si la persona no está respirando, llame al 911 ó a un servicio de ambulancia, y aplíquele respiración artificial, preferentemente boca a boca, si es posible.</li> <li>• Llame a un centro de consultas toxicológicas o un médico respecto al tratamiento adecuado.</li> </ul>
Tenga a mano el envase o la etiqueta del producto cuando llame al centro de consultas toxicológicas o médico o se dirige a un lugar de atención médica.	

Vea la columna siguiente para declaraciones precautorias adicionales.



**DETENGASE**  
**LEA LA ETIQUETA COMPLETA PRIMERO.**  
**RESPETE TODAS LAS MEDIDAS DE PRECAUCION**  
**Y SIGA LAS INSTRUCCIONES CUIDADOSAMENTE.**

## DECLARACIONES PRECAUTORIAS

### Peligros para los humanos y animales domésticos

**ADVERTENCIA:** Causa lesiones oculares temporales, pero considerables. No se salpique los ojos o la ropa. Nocivo si se ingiere. Nocivo si se absorbe a través de la piel.

### Equipo protector personal (PPE):

Los aplicadores y otras personas que manipulan el producto deben usar: • Camisa de mangas largas y pantalones largos • Guantes quimióresistentes de la categoría A (tal como nitrilo o butilo) • Zapatos y calcetines • Anteojos protectores • Delantal resistente a productos químicos durante la mezcla, carga y limpieza del equipo.

**Para exposiciones en áreas cerradas:** • Un respirador con cartucho eliminador de vapor orgánico con un prefiltro aprobado para pesticidas (número de aprobación de MSHA/NIOSH con prefijo TC-23C) o una cajita aprobada para pesticidas (número de aprobación de MSHA/NIOSH con prefijo TC-14G), o un respirador aprobado por NIOSH con un cartucho o cajita eliminador de vapor orgánico (OV) con cualquier prefiltro N, R, P o HE.

**Para exposiciones al aire libre:** • Respirador filtrante de polvo/neblina (número de aprobación MSHA/NIOSH con prefijo TC-21C), o un respirador aprobado por NIOSH con cualquier filtro N, R, P o HE.

Bote la ropa y cualquier otro material absorbente que haya sido empapado o contaminado excesivamente con el concentrado de este producto. No los vuelva a usar.

Siga las instrucciones del fabricante relativas a la limpieza y mantenimiento del equipo protector personal. En caso de no tener tales instrucciones para los componentes lavables, use detergente y agua caliente. Mantenga y lave el equipo protector personal separado de otra ropa para lavar.

### Declaraciones sobre control técnico para los usos cubiertos por la WPS:

**Envases de más de 1 galón y menos de 5 galones de capacidad:** El personal encargado de realizar las operaciones de mezcla y carga del producto sin utilizar un sistema mecánico (lanza y bomba) para el trasiego del contenido de este envase deberá usar mono o un delantal resistente a productos químicos, además del otro equipo protector personal requerido.

**Envases de 5 galones o más de capacidad:** No vierta el producto directamente de este envase. Deberá utilizar un sistema mecánico (por ejemplo, una lanza y bomba o espiche) para el trasiego del contenido de este envase. Si vacía el contenido de un envase de pesticida desechable, enjuague la lanza antes de retirarla. Si utiliza el sistema mecánico de conformidad con los requisitos descritos en la Norma de Protección del Trabajador (WPS) relativos a los pesticidas agrícolas [40 CFR 170.240(d)(4)], es posible reducir o modificar los requisitos relativos al equipo protector personal del manipulador, según lo especificado en la WPS.

Cuando los manipuladores de este producto utilizan sistemas cerrados o cabinas cerradas de conformidad con los requisitos estipulados en la Norma de Protección del Trabajador (WPS) relativos a los pesticidas agrícolas [40 CFR 170.240(d)(4)-(6)], es posible reducir o modificar los requisitos relativos al equipo protector personal del manipulador, según lo especificado en la WPS.

## RECOMENDACIONES DE SEGURIDAD PARA EL USUARIO:

Los usuarios deberán:

- Lavarse las manos antes de comer, beber, masticar chicle, usar tabaco o usar los servicios higiénicos.
- Quitarse la ropa inmediatamente si el pesticida la traspasa. En ese caso, lávese cuidadosamente y póngase ropa limpia.
- Quitarse el equipo protector personal inmediatamente después de manipular este producto. Lave el exterior de los guantes antes de quitárselos. Lávese, tan pronto como sea posible, y póngase ropa limpia.

## PELIGROS AMBIENTALES:

Este producto es tóxico para los invertebrados acuáticos. La deriva o el escurrimiento puede afectar perjudicialmente a los invertebrados acuáticos y a las plantas selectivas. No aplique el producto directamente al agua, o a zonas donde haya presencia de agua superficial, o a las zonas intermareales por debajo de la marca de pleamar media. No contamine el agua al desechar el agua de lavado del equipo. Durante la limpieza del equipo, no vierta el agua de lavado al suelo; rocíe o vacíe sobre una área extensa lejos de pozos y otras fuentes de agua. No aplique el producto cuando las condiciones climáticas favorecen la deriva desde la zona tratada. No contamine el agua destinada al consumo doméstico, o por la vida acuática o fauna y flora, o para propósitos de irrigación.

La mayoría de los casos de contaminación de las napas freáticas con herbicidas de fenoxi, por ejemplo, 2,4-D y MCPP-p, han sido asociados con los lugares de mezcla, carga y eliminación. Proceda con cautela cuando manipule los pesticidas 2,4-D y MCPP-p en lugares como éstos, para evitar la contaminación de las napas freáticas. El uso de sistemas cerrados para mezclar o trasladar este pesticida reducirá la probabilidad de que ocurran derrames. La colocación del equipo de mezcla y carga sobre una base impermeable para contener los derrames ayudará a impedir la contaminación de las napas freáticas.

## MODO DE EMPLEO

El uso de este producto de forma contraria a lo indicado en su etiqueta constituye infracción de la ley federal.

No aplique este producto de tal manera que vaya a quedar en contacto con los trabajadores u otras personas, sea directamente o por deriva. Solamente el personal con equipo protector puede estar en la zona durante la aplicación del producto.

Para cualquier requisito específico de su estado o tribu, consulte con la agencia responsable de los reglamentos relativos a pesticidas.

## REQUISITOS PARA USO AGRICOLA

Use este producto solamente de acuerdo con su etiquetado y con la Norma de Protección del Trabajador, 40 CFR Parte 170.

Esta norma contiene los requisitos para la protección de los trabajadores agrícolas en granjas, bosques, viveros de plantas e invernaderos, y de los manipuladores de pesticidas agrícolas. Contiene los requisitos para la capacitación, descontaminación, notificación y ayuda de urgencia. Además, contiene las instrucciones específicas y las excepciones correspondientes a las declaraciones en esta etiqueta acerca del equipo protector personal (PPE) e intervalo de entrada restringida. Los requisitos en esta caja aplican solamente a los usos de este producto cubiertos por la Norma de Protección del Trabajador.

**NO entre, ni permita la entrada de trabajadores, a las zonas tratadas durante el intervalo de entrada restringida (REI por sus siglas en inglés) de 48 horas.**

Se requiere equipo protector personal para la entrada prematura a las zonas tratadas según lo permitido por la Norma de Protección del Trabajador que comprende el contacto con cualquier cosa que haya sido tratada con el producto, tal como plantas, suelo o agua; se deberá usar:

- Mono • Guantes quimiorresistentes de la categoría A (tal como nitrilo o butilo)
- Zapatos y calcetines • Anteojos protectores.

## REQUISITOS PARA EL USO NO AGRICOLA

Los requisitos en esta caja aplican a los usos de este producto que NO figuran dentro del ámbito de la Norma de Protección del Trabajador para los pesticidas agrícolas (40 CFR Parte 170). La Norma de Protección del Trabajador aplica cuando este producto se usa para tratar plantas agrícolas en granjas, bosques, viveros o invernaderos.

No permita que ninguna persona (aparte del aplicador) ni mascota entre a la zona de tratamiento durante la aplicación. No entre a la zona de tratamiento hasta después que el rociado se haya secado.

Para uso en lugares de césped residencial y ornamental y granjas productoras de césped en tepes.

## INFORMACION DE APLICACION Y PRECAUCIONES DE USO:

No aplique este producto a través de ningún tipo de sistema de irrigación. Evite la deriva de la niebla de pulverización sobre los vegetales, las flores, las plantas ornamentales, los arbustos, los árboles y otras plantas deseables. No vierta las soluciones de pulverización cerca de estas plantas. No use pulverizadores que se conectan a una manguera.

Las pulverizaciones de gotas gruesas tienen menos probabilidad de derivar. Evite la nebulización fina. No pulverice las raíces de los árboles y las plantas ornamentales. No exceda las dosis especificadas para las zonas; preste especial atención a la línea de goteo de los árboles y otras especies ornamentales.

No pulverice cuando el césped está saliendo del estado latente. No aplique el producto a prados recién sembrados hasta después del segundo o tercer corte. La semilla puede sembrarse entre 3 a 4 semanas después de la aplicación.

No lo use sobre St. Augustinegrass (*Stenotaphrum secundatum*), centipedegrass (*Eremochloa ophiuroides*), carpetgrass (*Axonopus affinis*), red fescues (*Festuca rubra* L), dichondra (*Dichondra repens*), ni sobre prados o césped donde haya tréboles deseables presentes.

Se logra un mejor control de la maleza cuando la temperatura es superior a los 70°F. Sin embargo, NO aplique este producto a Kentucky bluegrass (*Poa pratensis*), tall fescue (*Festuca arundinacea*), o tall fescue tipo césped cuando la temperatura ambiente excede los 80°F, ni cuando hay condiciones de sequía. NO aplique este producto al bermudagrass (*Cynodon dactylon*) y zoysiagrass (*Zoysia* spp.) cuando la temperatura ambiente excede los 90°F ni cuando hay condiciones de sequía presentes.

Asegúrese de que el suelo esté húmedo y el prado saludable antes de la aplicación. Es posible que el césped se manche temporalmente y los volúmenes altos de pulverización podrían reducir las manchas. Si el césped está estresado debido a las altas temperaturas y/o sequía, se recomienda irrigar 2 a 3 días después del tratamiento.

Mantenga a los niños y los animales domésticos fuera de las áreas tratadas hasta que el material se haya diluido en el suelo.

La inobservancia de estas precauciones de uso podría resultar en lesiones.

Después de usar este producto, limpie el rociador con el limpiador GORDON'S® SPRAY TANK CLEANER y enjuague completamente con agua antes de aplicar otros pesticidas.

## BERMUDAGRASS (CYNODON DACTYLON) Y ZOYSIAGRASS

### (ZOYSIA spp) ESTABLECIDOS:

Mezcle entre 3 a 5 onzas fluidas de TRIMEC® PLUS en 1 a 3 galones de agua para tratar 1000 pies cuadrados o entre 1 a 1-2/3 galones de TRIMEC® PLUS en 50 a 100 galones de agua para tratar un acre de césped. Se obtiene un mejor control cuando se hacen aplicaciones un poco después que el digitaria comienza a crecer en la primavera, lo que ayuda también a controlar a las malezas de hoja ancha anuales de invierno que aún sobreviven y a las malezas de hoja ancha de verano emergidas. Es posible que se necesite una segunda aplicación 10 a 14 días más tarde para poblaciones densas de maleza, especialmente dallisgrass (*Paspalum dilatatum*). NO aplique este producto al bermudagrass (*Cynodon dactylon*) y zoysiagrass (*Zoysia* spp.) cuando la temperatura ambiente excede los 90°F ni cuando el césped está estresado por condiciones tales como la sequía.

Los cultivos de zoysiagrass (*Zoysia* spp) pueden variar en cuanto a los niveles de tolerancia a las aplicaciones que contienen MSMA.

La dosis máxima de aplicación para césped es un equivalente de 0.9 lb de ácido 2,4-D por acre por aplicación por lugar. El número máximo de aplicaciones al voleo por lugar de tratamiento es 2 por año.

## KENTUCKY BLUEGRASS (POA PRATENSIS), PERENNIAL RYEGRASS (LOLIUM MULTIFLORUM LAM), TALL FESCUE (FESTUCA ARUNDINACEA) Y TALL FESCUE TIPO CESPED (mejorado y de crecimiento bajo) ESTABLECIDOS:

Mezcle 3 onzas fluidas de TRIMEC® PLUS en 1 a 3 galones de agua para tratar 1000 pies cuadrados de césped ó 1 galón de TRIMEC® PLUS en 50 a 100 galones de agua por acre de césped. Haga una segunda aplicación de igual concentración entre los 10 a 14 días después de la primera aplicación. Haga aplicaciones de primavera al digitaria recién emergido y para controlar malezas de hoja ancha, incluyendo oxalis. Las aplicaciones de verano se pueden hacer al digitaria ya desarrollado y a las malezas de hoja ancha. NO aplique este producto a Kentucky bluegrass (*Poa pratensis*), tall fescue (*Festuca arundinacea*), o tall fescue tipo césped cuando la temperatura ambiente excede los 80°F, ni cuando el césped está estresado por condiciones tales como la sequía.

Este producto puede causarles daño a las mezclas de Kentucky bluegrass (*Poa pratensis*) y red fescues (*Festuca rubra* L) [chewings fescue (subsp. *commutata*), creeping fescue (subsp. *trichophylla*) y spreading fescue (subsp. *rubra*)]. Si no está dispuesto a aceptar cierto grado de daño al césped, entonces no use este producto para mezclas.

## TRATAMIENTOS POR ZONAS PARA BERMUDAGRASS (CYNODON DACTYLON), ZOYSIAGRASS (ZOYSIA SPP) KENTUCKY BLUEGRASS (POA PRATENSIS), PERENNIAL RYEGRASS (LOLIUM MULTIFLORUM LAM), TALL FESCUE (FESTUCA ARUNDINACEA) Y TALL FESCUE TIPO CESPED ESTABLECIDOS:

Mezcle 3 onzas fluidas de TRIMEC® PLUS en 1 galón de agua para tratar 1000 pies cuadrados de césped. Pulverice las malezas previstas completamente y moje toda la superficie de las hojas de las plantas indeseables. No rocíe ni irrigue durante 24 horas después de la aplicación. Se pueden requerir dos o más aplicaciones a intervalos de 10 a 14 días. Pueden presentarse manchas temporales en el césped.

## INFORMACION GENERAL

Este producto controla una amplia variedad de malezas causantes de problemas incluyendo digitaria, dallisgrass (*Paspalum dilatatum*), nutsedge, spurge (*Euphorbia*), dandelion (*Taraxacum officinale*) y oxalis.

Consulte la lista parcial de malezas controladas por TRIMEC® PLUS.

## MALEZAS CONTROLADAS

Aster, white heath (Aster pilosus) y white prairie (Aster falcatus)	Mallow, common (Mauve sylvestre)
Barnyardgrass (echinocloa)	Matchweed (Lippia nodiflora)
Bedstraw (Gallium molugo)	Mouseear chickweed (Cerastium fontanum spp. Vulgare)
Beggarweed, creeping (Desmonium incamun DC)	Nutsedge, yellow (Cyperus esculentus)
Bindweed (Convolvulus arvensis)	Oxalis (*yellow woodsorrel y creeping woodsorrel) (oxalis florida y oxalis corniculata)
Black medic (Medicago lupulina)	Parsley-piert (Aphanes arvensis)
Broadleaf plantain (Plantago major)	Pennsylvania smartweed (Polygonum pensylvanicum)
Buckhorn plantain (Plantago lanceolata)	Pennywort (*dollarweed) (Hydrocotyle spp.)
Bull thistle (Cirsium vulgare)	Pepperweed (Lipidium latifolium)
Burclover (Medicago polymorpha)	Pigweed (Amaranthus retroflexus)
Burdock, common (Arctium minus)	Pineappleweed (Matricaria matricariodes)
Buttercup, creeping (Ranunculus repens)	Plantain (Plantago)
Carpetweed (Mollugo verticillata)	Poison ivy (Toxicodendron radicans)
Chickweed, common (Stellaria media)	Poison oak (Rhus diversiloba)
Chicory (Chichorium intybus)	Prostrate knotweed (*knotweed) (Polygonum arenastrum)
Cinquefoil (Potentilla recta)	Puncturevine (Tribulus terrestris)
Clover (Trifolium)	Purshlane (Portulaca oleracea L.)
Compassplant (Silphium laciniatum)	Ragweed (Ambrosia artemisiifolia)
Digitaria, sanguinalis e ischaemum	Red sorrel (*sheep sorrel) (Rumex acetosella)
Curly dock (Rumex crispus)	Sandbur (Cenchrus pauciflorus)
Dallisgrass (Paspalum dilatatum)	Shepherdspurse (Capsella bursa-pastoris)
Dandelion (Taraxacum officinale)	Spotted spurge (Euphorbia maculata)
Dayflower (Commelina communis)	Spurge (Euphorbia)
Deadnettle (Laminum amplexicaule)	Thistle (Cirsium arvense)
Dock (Urtica dioica)	Veronica (*corn speedwell) (Veronica arvensis)
Dogfennel (Eupatorium capillifolium)	Virginia buttonweed (Diodia virginiana)
English daisy (Bellis perennis)	White clover (*Dutch clover, honeysuckle clover, white trefoil y purplewort) (Trifolium repens)
False dandelion (*spotted catsear y common catsear) (Hypochoeris radicata)	Wild carrot (Daucus carota)
Field bindweed (*morningglory y creeping jenny) (convolsus arvensis)	Wild garlic (Allium ursinum)
Field oxeye-daisy (*creeping oxeye) (Chrysanthemum leucanthemum)	Wild geranium (Geranium maculatum)
Filaree, whitestem (Erodium moschatum) y redstem (Erodium cicutarium)	Wild lettuce (Lactuca virosa)
Florida pusley (Richardia scabia)	Wild mustard (Brassica kaber)
Foxtail (setaria viridis y lutescens)	Wild onion (Allium validum)
Goosegrass (grama caraspera)	Wild strawberry (Fragaria spp.)
Ground ivy (Glechoma hederacea)	Wild violet (Viola nephrophylla)
Groundsel (Senecio vulgaris)	Yarrow (Achillea millefolium)
Hawkweed (Hieracium pratense)	Yellow rocket (Barbarea vulgaris)
Healall (Prunella vulgaris)	
Henbit (Lamium amplexicaule)	
Lambsquarters (Chenopodium album)	
Lawn burweed (Soliva pterosperma)	
Lespedeza, common (Kummerowia striata)	

\*Sinónimos

## ALMACENAMIENTO Y ELIMINACION

No contamine el agua, los alimentos o los piensos al almacenar o eliminar el producto.

**ALMACENAMIENTO:** Guarde el producto en el envase original en un lugar bajo llave. Evite la congelación.

**ELIMINACION DE LOS PESTICIDAS:** Los desechos de pesticidas son tóxicos. La eliminación inadecuada del pesticida sobrante, la mezcla de pulverización o el agua proveniente del enjuague del equipo, constituye infracción de la ley federal y puede contaminar las capas freáticas. En el caso de que estos residuos no puedan eliminarse de acuerdo a las instrucciones en la etiqueta, comuníquese con la agencia de control ambiental o de pesticidas de su estado o con un representante de tratamiento de residuos peligrosos en la oficina regional de la EPA, para asesoramiento.

**ELIMINACION DEL ENVASE:** Para envases de plástico: Enjuague tres veces (o equivalente). Después ofrézcalos para reciclaje o reacondicionamiento, o perfórelos y elimine en un vertedero sanitario, o por incineración, o si fuese permitido por las autoridades estatales o locales, quémelos. En caso de quemarlos, aléjese del humo.

### GARANTIA LIMITADA Y DENEGACION DE RESPONSABILIDAD

El fabricante garantiza solamente que la composición química de este producto cumple con la declaración de ingredientes dada en la etiqueta, y que el producto es razonablemente adecuado para el uso declarado en la etiqueta cuando se aplica de acuerdo a lo indicado en las instrucciones de empleo.

**EL FABRICANTE NI CONCEDE NI TIENE INTENCIONES DE CONCEDER NINGUNA OTRA GARANTIA EXPRESA O IMPLICITA, INCLUIDA CUALQUIER GARANTIA DE COMERCIALIZACION O IDONEIDAD PARA UN PROPOSITO PARTICULAR, LAS QUE SON EXPRESAMENTE DENEGADAS.** Esta garantía limitada no cubre el uso del producto de una forma contraria a las instrucciones, advertencias o precauciones en la etiqueta, o el uso del producto bajo condiciones anormales tales como sequía, lluvia excesiva, tornados, huracanes, etc. Estos fac-

tores son ajenos al control del fabricante o del vendedor. Todo daño que surja del incumplimiento de la garantía del fabricante estará limitado a los daños directos, y no incluirá los daños indirectos o consiguientes tales como el lucro cesante o pérdida financiera, salvo que la ley estipulase al contrario.

Los términos de esta garantía limitada y denegación de responsabilidad no pueden ser modificados por ninguna declaración o convenio escrito o verbal. Ningún empleado o agente del vendedor está autorizado para modificar o exceder de ninguna manera los términos de esta garantía limitada y denegación de responsabilidad.

Fabricado por



Una compañía propiedad de empleados  
1217 West 12th Street  
Kansas City, Missouri 64101

[www.pbigordon.com](http://www.pbigordon.com)

700/5-2005 AP090502  
N° REG. EPA 2217-709